

BUNDESGESETZBLATT

FÜR DIE REPUBLIK ÖSTERREICH

Jahrgang 2010

Ausgegeben am 9. April 2010

Teil III

31. MULTILATERALE VEREINBARUNG M204 nach Abschnitt 1.5.1 des ADR betreffend die Klassifizierung von 1-Hydroxybenzotriazolmonohydrat

31.

MULTILATERAL AGREEMENT M204

under section 1.5.1 of ADR concerning the classification of 1-Hydroxybenzotriazole monohydrate

- 1) By derogation from 3.2.1, the substance with the Proper Shipping Name of 1-Hydroxybenzotriazole monohydrate shall be assigned to UN No. 3474.
- 2) This derogation shall not be applicable to carriage through the Channel Tunnel.
- 3) The consignor shall enter in the transport document "carriage agreed under the terms of section 1.5.1 of ADR (M204)".
- 4) This agreement shall be valid until **30th June 2011** for the carriage on the territories of those ADR Contracting Parties signatory to this agreement. If it is revoked before then by one of the signatories, it shall remain valid until the above mentioned date only for carriage on the territories of those ADR Contracting Parties signatory to this agreement which have not revoked it.

(Übersetzung)

MULTILATERALE VEREINBARUNG M204

nach Abschnitt 1.5.1 des ADR betreffend die Klassifizierung von 1-Hydroxybenzotriazolmonohydrat

- 1) Abweichend von Abschnitt 3.2.1 des ADR ist der Stoff mit der offiziellen Benennung für die Beförderung 1-Hydroxybenzotriazolmonohydrat der UN Nr. 3474 zuzuordnen.
- 2) Diese Abweichung gilt nicht für Beförderungen durch den Kanaltunnel.
- 3) Der Absender hat im Beförderungspapier zu vermerken:
„Beförderung vereinbart nach Abschnitt 1.5.1 des ADR (M204)“.
- 4) Diese Vereinbarung gilt bis zum **30. Juni 2011** für Beförderungen in den Hoheitsgebieten der ADR-Vertragsparteien, die diese Vereinbarung unterzeichnet haben. Wird sie vor diesem Zeitpunkt von einem der Unterzeichner widerrufen, so gilt sie bis zum vorgenannten Zeitpunkt nur für Beförderungen in den Hoheitsgebieten derjenigen ADR-Vertragsparteien, die diese Vereinbarung unterzeichnet und nicht widerrufen haben.

Die Vereinbarung wurde von Österreich am 19. März 2010 unterzeichnet.

Weiters haben nachstehende ADR-Vertragsparteien diese Vereinbarung unterzeichnet:

ADR-Vertragsparteien:

Vereinigtes Königreich
Deutschland
Tschechische Republik
Italien
Schweiz
Frankreich

Datum der Unterzeichnung:

30. Jänner 2009
5. Februar 2009
20. März 2009
4. Juni 2009
22. Juli 2009
22. Juli 2009

Faymann

	Unterzeichner	serialNumber=1026761,CN=Bundeskanzleramt,C=AT
	Datum/Zeit	2017-11-27T20:54:26+01:00
	Prüfinformation	Informationen zur Prüfung des elektronischen Siegels bzw. der elektronischen Signatur finden Sie unter: https://www.signaturpruefung.gv.at Informationen zur Prüfung des Ausdrucks finden Sie unter: https://www.bka.gv.at/verifizierung
	Hinweis	Dieses Dokument wurde amtssigniert.